

2022



LES

ESTIVALES

‘ LES RENDEZ-VOUS
DE L'ÉTÉ ’



PONTOISE
Ville d'Art et d'Histoire



LES RENDEZ-VOUS DE L'ÉTÉ AU BORD DE L'OISE

PENDANT L'ÉTÉ, LA VILLE DE PONTOISE ET L'OFFICE DE TOURISME DE CERGY-PONTOISE PORTES DU VEXIN VOUS PROPOSENT DE PASSER UN AGRÉABLE MOMENT AU BORD DE L'EAU.



© No Mad Festival / Archives



NOUVEAU : LA GUINGUETTE DE PONTOISE !

Du jeudi au dimanche (jusqu'à mi-octobre), venez danser et vous détendre autour d'une restauration locale, simple et de qualité : tapas, belles planches de fromages et de charcuterie, bières artisanales...

Tous les samedis : DJ sets et soirée à thème.

Tous les dimanches jusqu'au 14 août : matinée sport et animation enfants les après-midis.

♦ NO MAD FESTIVAL

Le rendez-vous annuel des passionnés de voyage engagé ! Cette année, cap sur les archipels de la Polynésie française !

Bateau-bus et exposition les 4 et 5 juin
Village associatif les 11 et 12 juin

♦ FÊTE NATIONALE

Le traditionnel feu d'artifice : un spectacle féérique où se mêlent musique et pyrotechnie.

Jeudi 14 juillet à 22h45

♦ CONCERTS

De la world musique au jazz manouche, des rendez-vous musicaux à retrouver sur le rooftop ou à la guinguette.

Samedis 25 juin, 9 juillet et 30 juillet, 6 et 20 août à 18h30

♦ THÉÂTRE

Des spectacles tout public, à partager en famille.

Dimanches 17 juillet et 7 août à 16h

♦ DOMINGO LATINO

Salsa, bachata, kizomba... pour tous !

Dimanches 21 et 28 août, 4 septembre

* Programmation donnée sous réserve de modifications par les organisateurs.



+ D'INFOS





LES GRANDS RENDEZ-VOUS DE L'ÉTÉ



♦ Du 1^{er} au 30 juin

LE MONDE FASCINANT DES INSTRUMENTS DE MUSIQUE

Exposition

Gratuit - Bibliothèque Apollinaire

Tout public

Découvrez les instruments de musique
dans leur variété et leur fantaisie.

Au programme : quelques instruments
inclassables et atypiques !



© RéMiLa / Le Flegme Jawad

♦ Samedi 18 juin à 16h

RÉMILA

Concert

Gratuit sur réservation

Bibliothèque Apollinaire / Tout public

RéMiLa a fait les premières parties de
grands noms de la chanson comme
Ben L'Oncle Soul, Bernard Lavilliers, etc.
L'artiste explore à travers ses textes la
vie d'une femme hyperactive, tiraillée
entre le désir fougueux d'indépen-
dance et le besoin d'une vie à deux.
Incontournable !

♦ Mardi 21 juin à partir de 18h

FÊTE DE LA MUSIQUE

Concerts

Gratuit. Dans toute la ville

Préparez-vous à vibrer au rythme
de la musique live partout en ville !



© Ville de Pontoise

♦ Les jeudis 2, 9 et 16 juin
à partir de 18h

LES JEUDIS DE L'ÉTÉ

Danse et concert

Gratuit – rue de l'Hôtel-de-Ville,
place des Moineaux

Le centre-ville de Pontoise devient
festif ! Venez danser aux rythmes
de la batucada et vous initier aux
danses latines.

♦ Samedi 4 et dimanche 5 juin
de 10h à 18h

LES RENDEZ-VOUS AUX JARDINS

Visites, spectacles, expositions...

Gratuit - Dans toute la ville / Tout public



© Ville de Pontoise / Jekyll Wood



♦ **Jeudi 23 juin à partir de 17h30**

JOURNÉE OLYMPIQUE

Initiation sportive et spectacle

Gratuit. Rue de l'Hôtel-de-Ville et place des Moineaux / Tout public

Pontoise fête la Journée Olympique ! Au programme, sports de ballon dans la rue de l'Hôtel-de-Ville et initiation au breaking dès 17h30 place des Moineaux, suivi du spectacle « L'Autre battle », création chorégraphique inclusive.

♦ **Samedi 25 juin de 14h30 à 19h**

FAITES DU SPORT ET TROPHÉE DES CHAMPIONS

Démonstrations et initiations sportives

*Gratuit – plaine des Cordeliers
Tout public*

Un temps convivial d'initiation avec les associations sportives pontoisiennes, suivi du « Trophée des champions », récompensant les sportifs pontoisiens ayant performés lors de la saison.

Rens. Service des Sports : 01 34 43 35 46

♦ **Samedi 25 juin à 16h**

DES BULLES DANS LA PENDULE

Spectacle jeune public

par la compagnie

“Huile d'Olive & Beurre salé”

Gratuit sur réservation - Bibliothèque Apollinaire / À partir de 5 ans

Un spectacle avec des personnages hauts en couleur, du rythme et des chansons par une conteuse qui a des bulles dans la pendule... comme d'autres ont une araignée au plafond !



© C*Huile d'Olive & Beurre salé

♦ **Mercredi 29 juin à 15h**

UNE CONTEUSE À LA BIBLIOTHÈQUE

Spectacle jeune public d'Orianne Souliman

Gratuit sur réservation - Bibliothèque de Marcouville / À partir de 5 ans

Participez en famille à « L'Heure du conte », chantez, écoutez et dansez...



© urban moves

◆ Du 29 juin au 2 juillet

URBAN MOVES

Ateliers et spectacles

Gratuit - Centre-ville, Louvrais, Cordeliers

La danse s'invite dans l'espace urbain !

Au programme de cette première édition :

- **Mercredi 29 juin** : initiation au gumboots (place Van-Gogh, à 14h)
- **Jeudi 30 juin** : déambulation et spectacle WOZA de la Compagnie Ayoba (rue de l'Hôtel-de-Ville et place des Moineaux, à 20h)
- **Vendredi 1^{er} juillet** : concert et danse avec Soundiata suivi du défilé chorégraphié VAÏ VAË avec la Compagnie DK-BEL et le collège Simone-Veil (place de la Paix et cour des Louvrais, à 19h30)
- **Samedi 2 juillet** : 1 pose ton Style avec l'association Objectif Réussite (place des Moineaux et Dôme, 14h et 20h) / Hispaniola (bibliothèque Apollinaire à 15h).

Participez au projet fédérateur de gumboots pour la restitution du jeudi 30 juin en première partie du spectacle (cf. ateliers p. 11) !

◆ Samedi 2 juillet à 15h

LES ARTS DANS LE PATIO : HISPANIOLA

Danse et musique

Dans le cadre d'Urban Moves

Gratuit sur réservation - Bibliothèque

Apollinaire / Tout public

Anita Hernandez, chanteuse et danseuse de Flamenco, enflammera le patio au son des guitares et percussions aux rythmes latinos ! Ambiance caliante assurée !

◆ Jeudi 7 juillet à 20h

GROOVBUSTERS

Concert

Gratuit - Place des Moineaux

Groovebusters offre une compilation de tributes, des grandes voix du Rythm'n'Blues et des stars de la soul music, du funk et des célèbres groupes de disco-funk.



◆ Vendredi 8 juillet à 20h

BLOCK PARTY

Soirée DJ set

Gratuit. Ecole Eugène-Ducher (Louvrais)

Une scène, un micro, une paire de platines et un DJ... pour une excellente soirée en vue !



♦ Samedi 9 juillet à 18h30 et à 20h30

GRAND ENSEMBLE

Concert

Gratuit. Rue de Bourgogne

Un concert comme vous n'en avez sans doute jamais vu ! Répartis sur les balcons d'un immeuble du quartier des Louvrais, les musiciens de l'Orchestre national d'Île-de-France offrent un concert vertical sur sept étages.



♦ Samedi 9 juillet à 15h, 16h et 17h

VISITE GUIDÉE CLOWNESQUE

Visite animée

Gratuit sur réservation

Carré Patrimoine / Public familial

Suivez la compagnie « Née au vent » pour de vraies-fausses visites du Carré Patrimoine pleines d'humour.

♦ Samedi 9 Juillet à 15h

LES ARTS DANS LE PATIO : AFOJA

Concert

Gratuit sur réservation

Bibliothèque Apollinaire / Tout public

Un univers musical basé sur la rencontre des rythmes d'Afrique de l'Ouest qui percutent des mélodies pop-jazz et des envolées lyriques.



♦ Jeudi 14 Juillet à 22h45

FÊTE NATIONALE

Feu d'artifice

Gratuit. Bord de l'Oise

Retrouvez le traditionnel feu d'artifice sur les quais de l'Oise, un spectacle féérique où se mêlent musique et pyrotechnie.

♦ Jeudi 21 juillet à 20h

LA GUINGUETTE DE PEGGY

Bal

Gratuit. Place des Moineaux

Une péniche, de la musique, la Tour Eiffel, le vieux Paris... Fermez les yeux, vous y êtes... À la fois musical et visuel, entre concert et spectacle de rue, c'est la Guinguette de Peggy !



♦ **Vendredi 22 juillet à 20h**

BLOCK PARTY

Soirée DJ set

Gratuit. Espace Larris-Maradas

Une scène, un micro, une paire de platines et un DJ... pour une excellente soirée en vue ! Un atelier de Beatbox sera également organisé à la maison de quartier pour se mettre dans l'ambiance.

© Christian Lambin



♦ **Samedi 23 Juillet à 15h**

LES ARTS DANS LE PATIO :

SEPTEMBER BOY

Concert

Gratuit sur réservation

Bibliothèque Apollinaire / Tout public

Un projet folk en guitare /voix élargi à une pop folk influencée par Ed Sheeran, Imagine Dragons, Angus & Julia Stone, Cocoon, Dashboard Confessionnal ou encore Jack Johnson.



© Chanson d'Occasion

♦ **Jedi 28 juillet à 20h**

CHANSON D'OCCASION

Concert

Gratuit. Place des Moineaux

Chanson d'occasion recycle avec malice les pépites de la chanson populaire relookées façon swing manouche. Un brin kitsch mais toujours classe !



© La Guinche 2016

♦ **Vendredi 29 juillet à 20h**

LA GUINGUETTE À ROULETTES

Bal

Gratuit. Place Van-Gogh

Deux coups de klaxon... 1 coup de frein à main... La Guinche est là ! En moins de temps qu'il n'en faut pour le dire, un joli bal d'antan s'installe en bas de chez vous.



LES ATELIERS & LES ANIMATIONS DE L'ÉTÉ



DU GUMBOOTS À PONTOISE !

**Jeudi 2 juin, vendredi 10 juin, jeudi 16 juin,
mercredi 29 juin, de 19h à 21h**

Restitution le 30 juin à 20h

Gratuit sur réservation - Dôme

Tout public, à partir 12 ans

Avec la Compagnie Ayoba, participez au grand projet de gumboots, danse africaine percussive pratiquée à l'aide de bottes en caoutchouc.

Restitution place des Moineaux le jeudi 30 juin à l'occasion d'Urban Moves.

♦ **Samedi 4 juin de 11h à 12h**

LES BINÔMES, ÇA ME DIT BIEN !

Gratuit sur réservation

Bibliothèque Apollinaire

Enfants de 3 à 6 ans

Les bibliothécaires vous donnent rendez-vous pour des lectures d'albums autour de la thématique du jardin.



♦ **Samedi 4 juin à 15h**

ORIGAMI

Gratuit sur réservation

Bibliothèque de Marcouville

Tout public, à partir de 7 ans

« Contes et histoires » en origami sur le thème des jardins.



♦ **Samedi 4 juin de 15h à 16h
et de 16h à 17h**

ATELIER FLORAL

Gratuit sur réservation

Bibliothèque Apollinaire

En famille

L'atelier de Marguerite vous propose de réaliser une composition de centre de table allongée à l'aide de fleurs piquées.

♦ **Mercredi 8 juin de 15h à 17h**

PLEINS-JEUX AU CARRÉ

Gratuit - Carré Patrimoine / Tout public

Venez en famille pour jouer et apprendre sur l'histoire de Pontoise. Jeux de sept familles, de l'oie, Monopoly...

des jeux variés adaptés au patrimoine pontoisien, suivis d'un bon goûter !

♦ **Mercredi 15 juin à 15h**

DESSINS ÉPHÉMÈRES

Gratuit sur réservation

Bibliothèque Apollinaire

Tout public à partir de 6 ans

Avec l'artiste Handska, laissez votre empreinte artistique sur la baie vitrée !



♦ **Samedi 18 juin à 14h30**
DE FIL EN AIGUILLE

Gratuit sur réservation

Bibliothèque de Marcouville

Tout public, à partir de 12 ans

Lectures et papotages tout en filant, moment de convivialité autour de nos créations et de nos coups de cœur du jour...

♦ **Mercredi 22 juin à 15h**
JEUX DE SOCIÉTÉ

Gratuit sur réservation

Bibliothèque Apollinaire

Tout public à partir de 10 ans

Autour des jeux, venez tester votre réflexion et votre sens de la stratégie.



♦ **Samedi 25 juin à 14h30**
MON LIVRE DE L'ÉTÉ

Gratuit

Bibliothèque de Marcouville

Tout public à partir de 12 ans

Retrouvez Ludivine de la librairie Lettre et Merveilles pour une sélection de romans à mettre dans votre valise avant de partir en vacances !

♦ **Les 12, 19 et 26 juillet de 15h à 17h**
LETTRES STREET ART

Gratuit sur réservation

Bibliothèque de Marcouville

Tout public

Atelier créatif, fabrication de lettres géantes façon Street Art.

♦ **Vendredi 15 juillet de 10h à 12h**
et de 14h à 16h

PONTOISE EN MUSIQUE
À LA BELLE ÉPOQUE

Tarif : 8 € - Salle des Ateliers

Enfants de 8 à 12 ans

Une visite ponctuée d'extraits sonores des cafés-concerts et des bals populaires ; l'après-midi : réalisation d'une maquette du kiosque à musique et création d'une affiche de chanson à la mode d'antan.

♦ **Vendredis 15, 22 et 29 juillet**
de 15h à 17h

LES JEUX DE JUILLET

Gratuit - Tout public

Bibliothèque de Marcouville

Découverte de nouveaux jeux de société.

♦ **Mardi 19 juillet de 14h à 16h**
VISITE ACTIVE : LES AVENTURIERS
DU TRÉSOR DISPARU

Tarif : 4 € - Salle des Ateliers

Tout public, dès 8 ans

Arriverez-vous à prendre d'assaut le château de Pontoise aux côtés des Anglais ou défendrez-vous la cité contre l'armée britannique ? Une visite mouvementée sur les pas des Pontoisiens du Moyen Âge.

♦ **Mercredi 3 et samedi 6 août**
de 10h à 12h

ANIMAUX EN PAPIER MÂCHÉ

Gratuit sur réservation

Bibliothèque des Louvrais

À partir de 6 ans

Réalisation et mise en peinture d'animaux grâce à la technique du papier mâché.

♦ **Mercredi 10 août de 10h30 à 11h15**

TABLIER À HISTOIRES

Gratuit sur réservation

Bibliothèque des Louvrais

Très jeune public (6 mois à 3 ans)

La mer et les vacances... lecture de petites histoires tirées des poches du tablier.

♦ **Samedi 13 août et 27 août de 10h30 à 11h15**

LECTURES D'HISTOIRES

Gratuit sur réservation

Bibliothèque des Louvrais

Jeune public, à partir de 4 ans

À la découverte des livres et des mots pour les tout-petits !



♦ **Mercredi 17 août de 10h30 à 11h30**

PÂTE À MODELER

Gratuit sur réservation

Bibliothèque des Louvrais

Enfants de 3 à 5 ans

Au programme : un atelier créatif autour du matériau phare des petits... La pâte à modeler !

♦ **Samedi 20 août de 10h30 à 11h30**

FABRICATION D'UN BRACELET EN ELASTIQUES

Gratuit sur réservation

Bibliothèque des Louvrais

À partir de 7 ans

Atelier créatif pour réaliser sa propre figurine articulée en carton !

♦ **Mardi 23 août de 10h à 12h puis de 14h à 16h**

LES APPRENTIS ARCHÉOLOGUES

Tarif : 8 € - Salle des Ateliers

Enfants de 8 à 12 ans

Les enfants se mettront dans la peau d'un archéologue au cours d'une visite dans Pontoise puis fabriqueront leurs propres lampes à huile.

♦ **Mercredi 24 août de 10h30 à 11h15**

SAC À HISTOIRES

Gratuit sur réservation

Bibliothèque des Louvrais

Très jeune public (de 6 mois à 3 ans)

Un sac plein de surprises, rempli d'histoires à écouter... et à regarder !

♦ **Vendredi 26 août de 10h à 12h et de 14h à 16h**

À LA DÉCOUVERTE DES JARDINS

Tarif : 8 € - Salle des Ateliers

Enfants de 8 à 12 ans

Munis de carnets d'enquête -les jeunes visiteurs- seront entraînés par un guide à travers les jardins de Pontoise... avant de créer eux-mêmes un jardin miniature.

♦ **Jeudi 18 août de 10h à 12h et de 14h à 16h**

MYSTÉRIEUX AUBURTIN...

Tarif : 8 € - Salle des Ateliers,

Enfants de 8 à 12 ans

À l'occasion de l'exposition « Jean Francis Auburtin, un âge d'or », venez découvrir les tableaux de ce peintre symboliste qui, au tournant du XX^e siècle, construisit son art au fil de ses voyages.



© Ville de Pontoise / Musée Camille-Pissarro



© Ville de Pontoise



LES VISITES À NE PAS MANQUER

« JEAN FRANCIS AUBURTIN, UN ÂGE D'OR »

Exposition jusqu'au 21 août

Gratuit pour les moins de 12 ans

Tarifs : de 4 à 5 € - Musée Camille-Pissarro

Le musée vous propose de redécouvrir un paysagiste exceptionnel : Jean Francis Auburtin (1866-1930). Le parcours de l'exposition vous fera découvrir l'évolution de son travail, des rivages de la Méditerranée à la Normandie.

LE PATRIMOINE SOUTERRAIN DE PONTOISE

**Visite guidée tous les dimanches,
les mercredis des vacances et les
jours fériés de 14h30 à 16h30**

Tarifs : 7 € - 5 € - Office de Tourisme

Tout public

Construit sur un plateau calcaire, le cœur historique de Pontoise possède un vaste réseau de cavités souterraines des XII^e et XIV^e siècles, vestiges de son glorieux passé.

IL ÉTAIT UNE FOIS... PONTOISE

**Visite guidée samedis 11 juin
et 2 juillet de 14h30 à 16h30**

Tarif : 7 € - 5 € - Office de Tourisme

Tout public

Le centre médiéval de Pontoise regorge d'histoires et d'anecdotes. Des remparts aux places de marchés, des églises au Grand Vicariat, cette visite vous fera revivre les mystères de Pontoise au Moyen Âge.

SUR LES TRACES DE PISSARRO, CÉZANNE, GAUGUIN...

**Visite guidée dimanches 12 juin,
10 juillet et 14 août**

Tarifs : 7 € - 5 € - Office de Tourisme

Tout public

Grâce à l'arrivée du train et à ses paysages préservés, Pontoise devient un lieu de séjour très apprécié des Impressionnistes au XIX^e siècle : découvrez les paysages peints par Berthe Morisot, Camille Pissarro, Paul Cézanne, Paul Gauguin et bien d'autres.

CHASSE AU TRÉSOR « SUR LES PAS DES IMPRESSIONNISTES »

Samedi 18 juin de 14h30 à 16h30

Tarifs : 7 € - 5 € - Office de Tourisme

Tout public

Un parcours ponctué de tableaux impressionnistes à découvrir dans les sentes de l'Hermitage et du Chou. Trouvez les caches à proximité grâce aux indices et résolvez les énigmes !

VISITE FAMILLES « CONTES ET LÉGENDES DE PONTOISE »

Mardi 12 juillet de 14h à 16h

Tarif : 4 € - Carré Patrimoine

Tout public à partir de 8 ans

De nombreuses légendes enveloppent Pontoise d'un voile de mystères : les oubliettes du château, les amants maudits... Laissez-vous conter ces histoires millénaires du patrimoine pontoisien.

LES TEMPS FORTS DES MAISONS DE QUARTIER

ESPACE LARRIS-MARADAS

♦ Vendredi 8 juillet dès 18h30
OUVERTURE DE L'ÉTÉ EN MUSIQUE

♦ Vendredi 29 juillet dès 18h30
SOIRÉE KERMESSÉ

♦ Mercredis 13, 20, 27 juillet
et les mercredis 3 et 24 août
de 17h30 à 20h30
SOIRÉES DÉTENTES

Randonnée, pétanque, badminton et molki... et les envies !

♦ Vendredi 26 août dès 19h
**SOIRÉE DE CLÔTURE
DES VACANCES EN MUSIQUE**
Kermesse et structures gonflables

MAISON DE QUARTIER AQUAREL DE MARCOUVILLE

♦ Samedi 2 juillet, à 22h
CINÉ PLEIN AIR

Venez vivre l'expérience d'un film de cinéma en plein air

♦ Samedi 23 juillet, de 15h à 18h
LUDOTHÈQUE D'ÉTÉ
Pour les familles au cœur du quartier de Marcouville

ESPACE CORDELIERS

♦ Dimanche 10 juillet
**OUVERTURE DES
FESTIVITÉS ESTIVALES**

Événement familial autour d'animations ludiques et sportives. Dans une ambiance festive, un goûter sera proposé aux enfants. (Jeux en bois, Jeux de société, Tournois de foot à 5, Structures gonflables et DJ)

♦ **Mardis 12 et 19 juillet et
les mardis 9, 16 et 23 août
dès 18h30**
SOIRÉES ADOS

♦ **Les mardis 12 et 19 juillet et
les mardis 9, 16 et 23 août
dès 19h**
SOIRÉES FAMILLE

♦ **Dimanche 21 août**
**CLÔTURE DES
FESTIVITÉS ESTIVALES**

Événement familial autour d'animations ludiques et sportives. Dans une ambiance festive, venez partager un repas en convivialité. (Jeux en bois, Jeux de société, Tournois de foot à 5, Structures gonflables et DJ).





INFOS PRATIQUES

MUSÉE CAMILLE-PISSARRO

17, rue du Château
Tél. : 01 30 38 02 40
musee@ville-pontoise.fr
Ouvert du mercredi au
dimanche de 10h à 12h20
et de 13h30 à 18h

CARRÉ PATRIMOINE

4, rue Lemercier
Tél. : 01 34 43 35 77
carrepatrimoine@
ville-pontoise.fr
Ouvert tous les week-ends
du mois de juillet, de 14h à
18h, et les deux derniers
week-ends du mois d'août
de 14h à 18h.

BIBLIOTHÈQUE APOLLINAIRE

14, rue Alexandre-Prachay
Tél. : 01 34 25 04 25
bibliothequeapollinaire@
ville-pontoise.fr
Ouverte tout le mois de
juillet Fermeture du
2 au 27 août inclus

BIBLIOTHÈQUE DES LOUVAIS

Avenue
Redouane-Bougara
Tél. : 01 30 31 18 60
bibliothequelouvrais@
ville-pontoise.fr
Ouverte tout le mois d'août
aux horaires habituels.
Fermeture du 2 au 30 août.

BIBLIOTHÈQUE DE MARCOUVILLE

22, Les Hauts
de Marcouville
Tél. : 01 30 31 51 25
bibliotheque
marcouville
@ville-pontoise.fr
Ouverte tout le mois
de juillet aux horaires
habituels.
Fermeture du
2 au 30 août inclus.

SERVICE CULTURE- ÉVÈNEMENTIEL

2, rue Victor-Hugo
Tél. : 01 34 43 35 06
actionsculturelles@
ville-pontoise.fr

ESPACE LARRIS-MARADAS

Parc des Larris,
avenue de l'Est
Tél. : 01 30 17 40 90
elm@ville-pontoise.fr

ESPACE CORDELIERS

2, rue Rodin
Tél. : 01 30 31 28 55
espacecordeliers@
ville-pontoise.fr

OFFICE DE TOURISME DE CERGY-PONTOISE

Portes du Vexin
Place de la Piscine
Tél. : 01 34 41 70 60
www.ot-cergy-pontoise.fr
Ouvert du mardi
au vendredi de 9h30 à
12h30 et de 14h à 17h30
samedi de 10h30 à 18h30
dimanche de 14h à 18h30.

CENTRE SOCIAL AQUAREL DES LOUVAIS

Place de la Fraternité
Tél. : 01 30 31 12 43

CENTRE SOCIAL AQUAREL DE MARCOUVILLE

Les Hauts de Marcouville
Tél. : 01 34 43 06 88

Tirage : 6 000 ex.
Imprimés avec des encres
végétales sur papier 60 % recyclé
et 40 % issu de la gestion durable
des forêts.

Directrice de publication :
Stéphanie Von Euw
Rédactrice en chef :
Maïne de Tonquédec
Conception : Sophie Noblet
Impression : Gestion Graphique
6, rue Jules-Verne
95320 Saint-Leu-la-Forêt.
Illustrations : Adobestock
Licence d'entrepreneur
du spectacle :
PLATESV-D-2020-006893
PLATESV-D-2020-006894
PLATESV-D-2020-006899

Ne pas jeter sur la voie publique

